2 Exemplár pre príjemcu
Exemplar für Empfänger

1 Odosielateľ (meno, adresa, štát)
Absender (Name, Adresse, Land)

Autohaus Sternpark GmbH & Co. KG
Autorisierter Mercedes-Benz PKW,
Transporter und Trucks Service
Lipperoder Straße 71 | 59555 Lippstadt
T +49 2941 6 69 80 | F +49 2941 66 98 50

MEDZINÁRODNÝ NÁKLADNÝ LIST č.
INTERNATIONALER FRACHTBRIEF Nr. SK 2474547

Táto preprava podlieha, i keď bolo dohodnuté inak, podmienkam Dohovoru CMR o prepravnej zmluve v medzinárodnej cestnej nákladnej doprave
Diese Beförderung unterliegt auch im Falle einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Strassengütenverkehr (CMR)

2 Príjemca (meno, adresa, štát)
Empfänger (Name, Adresse, Land)

Agentura PRO-STAFF sro
J. Matušku 2/2303
052 05 - Spišská N.V.

16 Dopravca (meno, adresa, štát)
Frachtführer (Name, Adresse, Land)

M-AUTOTRANSPORT s.r.o.
Rakovo 194, 038 42 Príbovce
IČO: 47 149 353
IČ DPH: SK2023781089 (6)

3 Miesto vykladania tovaru
Ausladestelle des Gutes
Miesto/Ort Spišská Nová Ves
Štát/Land SK

17 Ďalší dopravci (meno, adresa, štát)
Folgende Frachtführer (Name, Adresse, Land)

4 Miesto a dátum nakladania tovaru
Einladestelle des Gutes und Datum
Miesto/Ort Lippstadt
Štát/Land D

18 Výhrady a poznámky dopravcu
Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers

5 Pripojené doklady
Beiliegende Dokumente ZD I + II + COC
Invoice + Warranty

6 Signo a číslo Zeichen und Nr.	7 Počet balení Anzahl der Kolli	8 Druh obalu Art der Verpackung	9 Označenie tovaru*) Bezeichnung des Gutes	10 Štatistické čís. Statistische Nr.	11 Hr. hmotnosť v kg Bttogewicht kg	12 Objem m³ Umfang m³
Mercedes Benz E300			W1KLH5EB8SA188704		2855	
			2x Keys 2x Calde			

UN číslo / UN Nummer | Oficiálne pomenovanie / Offizielle Benennung | Trieda / Klasse | Obalová skupina ADR / Verpackungsgruppe ADR

13 Pokyny odosielateľa (colné a iné formality)
Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige Formalitäten)

19 Na ťarchu / Zu zahlen vom — odosielateľ / Absender — mena/Währung — príjemca / Empfänger

Dopravné-Fracht	
Zľavy / Ermässigungen	
Saldo-Saldo	
Dodat. výdavky / Zuschlagkosten	
Iné výdavky / Sonstige Kosten	
Rôzne-Verschied.	
Spolu na zaplatenie / Insgesamt zu bezahl.	

14 Dobierka / Nachnahme

15 Pokyny na platenie dopravného
Anweisungen über die Frachtverrechnung
Vyplatené/Frei
Nevyplatené/Unfrei

20 Osobitné dojednanie
Sondervereinbarungen

21 Vystavené v/Ausgefertigt in Lippstadt dňa / am 25.10.26

Autohaus Sternpark GmbH & Co. KG
Autorisierter Mercedes-Benz PKW,
Transporter und Trucks Service
Lipperoder Straße 71 | 59555 Lippstadt
T +49 2941 6 69 80 | F +49 2941 66 98 50
Podpis a pečiatka odosielateľa
Unterschrift und Stempel des Absenders

23 M-AUTOTRANSPORT s.r.o.
Rakovo 194, 038 42 Príbovce
IČO: 47 149 353
IČ DPH: SK2023781089 (6)
Podpis a pečiatka dopravcu
Unterschrift und Stempel des Frachtführers

24 Tovar prevzal / Gut empfangen — Dátum / Datum
dňa .....
am .....
(Podpis a pečiatka príjemcu)
(Unterschrift und Stempel des Empfängers)

25 EČV vozidla/ťahača / privesu/návesu
TAT 018 GH / MT G21, 41

26 Užitočná hmotnosť / užitočná hmotnosť

27 Číslo DZVV / 28 Číslo jazdy

29 Hraničné prechody

30 Všetky sprievodné doklady

31 Rôzne

NAKLÁDKA	VYKLÁDKA
euro pal. vyložené:	euro pal. vyložené: .....
euro pal. naložené:	euro pal. naložené: .....

Nakládka: od ..... do ..... hod.
Vykládka: od ..... do ..... hod.

Potvrdenie o odovzdaní colného tranzitného dokladu:
Zolltransitdokument empfangen:

Bajkalská 45G Bratislava
Colná časť Ružinov 621 05
MIKATO SK
Prevádzka: M.Gorkého 27 Spišská Nová Ves 052 01

Odosielateľ musí zodpovedne vyplniť 1 - 15 a 21 + 22
Vom Absender sind verantwortlich auszufüllen und
Hrubo orámované časti musí vyplniť dopravca
Stark umrandete Teile sind vom Frachtführer auszufüllen

*) V prípade nebezpečného tovaru označiť, okrem event. osvedčenia v poslednom riadku odseku triedu, číslo a písmeno.
*) Im Falle von gefährlichen Gütern ist, ausser event. Bescheinigung in der letzten Zeile des Absatzes die Klasse, Nummer und Buchstabe anzuführen.